

Unterkommission der Spanischen Bischofskonferenz für interreligiöse
Beziehungen und interreligiösen Dialog

**Glückwünsche an die jüdischen Gemeinden Spaniens zu den
Hohen Feiertagen vom 9. September 2021**

Die Unterkommission für interreligiöse Beziehungen und interreligiösen Dialog der spanischen Bischofskonferenz schickte Glückwünsche an die jüdischen Gemeinden Spaniens zu ihren hohen Feiertagen von Neujahr, Versöhnungstag und Laubhüttenfest. Sie betonte darin die Verbundenheit mit den jüdischen Gemeinden und zitierte die Segenswünsche, die Papst Franziskus der jüdischen Gemeinde Roms gegenüber zum Ausdruck gebracht hatte. Die spanische Bischofskonferenz pflegt mit ihrer Unterkommission einen intensiven Kontakt mit den jüdischen Gemeinden, der mit seiner Beharrlichkeit im internationalen Kontext ungewöhnlich ist.

Keywords: Rosch ha-Schanah, Jom Kippur, Sukkot, Segenswünsche, Interreligiöser Dialog, Christentum, Judentum

Liebe Brüder,

anlässlich der Feste *Rosch Haschana* (jüdisches Neujahr), *Jom Kippur* (Versöhnungstag) und *Sukkot* (Laubhüttenfest), die das jüdische Volk in diesen Tagen feiert, möchten wir unseren „älteren Brüdern im Glauben“ unsere Nähe und unsere besten Wünsche übermitteln und den Allerhöchsten inständig bitten, dass die jüdischen Gemeinden Spaniens diese Feste mit Freude und mit dem tiefen religiösen Sinn feiern können, der das jüdische Volk auszeichnet.

Wir schließen uns den Worten von Papst Franziskus in seiner Botschaft an die jüdische Gemeinde von Rom an:

„Der Allerhöchste möge uns mit dem Geschenk des Friedens segnen und uns zu einem größeren Einsatz inspirieren, um ihn unermüdlich zu fördern, und stärke er in seiner unendlichen Güte überall unsere Bande der Freundschaft und den Wunsch, den ständigen Dialog zum Wohle aller zu fördern. ‚*Schalom alejem*‘.“

Der Gott Abrahams, Isaaks und Jakobs begleite uns und führe uns Juden und Christen, damit wir weiterhin geistlich zum Aufbau einer gerechteren und brüderlicheren Gesellschaft beitragen können.“

Mit der Bitte um den Segen des Allerhöchsten.

Bischof Adolfo González Montes
Vorsitzender der Unterkommission für interreligiöse Beziehungen und interreligiösen Dialog

Rafael Vázquez Jiménez
Sekretär

(Eigene Übersetzung)

Quelle:

Carta-de-felicitation-a-las-Comunidades-Judias-de-Espana_compressed.docx

in:

https://www.cope.es/religion/hoy-en-dia/iglesia-espanola/noticias/felicitation-las-comunidades-judias-espana-20210909_1878377 (2025-01).